

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

**Geistliche Sammelhandschrift: Auszüge aus dem
'Hochalemannischen Prediger', den 'St. Georgener
Predigten' und dem 'Baumgarten geistlicher Herzen'. -
Kurztraktate und Dicta. - Ps.-Gottfried von ...**

Pseudo-Gottfried von Straßburg

**Dominikanerinnenkloster St. Katharinental bei Diessenhofen, [1
Viertel 14. Jh. (I–III) / 2. Viertel 14. Jh. (IV)]**

[Faszikel III]

[urn:nbn:de:bsz:31-376533](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-376533)

Sampſo dux fortissi
 me uictorū i uictorū
 p̄tētiliē q̄ agis i carce
 uictorū oim q̄ te quit
 uice ul p̄lopiū. **O**uictor
 oim iudicū ex oratorū oim
 rap̄. **O**p̄nceps p̄ncipū
 cap̄ ex **S**p̄la n̄ placū
 alienorū ad amari ūgi
 nē philistinorū. **D**illipam
 palmitez tot uinearū
 z bulli legeret agricolaz
Mille p̄ p̄cla nulle tripi
 uicla p̄ te unūcla feci
 tot miracula. **P**ost isolau

117 v
diē magna multitudine
gram fortitudine. **C**ōstitū
n̄ uenit pauci uix eſ
fugiūt. **Q**uādo: ab hosti
bz r armis r fustibz. **I**n
stāt totis uiribz laceis
r gladiis. **S**olus ip̄e u
ribz p̄ualebā nullibz
Mille uiros mortāl nū
dibula meis dedi mā
V a cellula. **M**ille uiros
mortāl; ip̄lio meis de
di māibz r gladio. **S**e
ē philistū r ēbutis uer
tall cui sic allofili repu

cū nichil
uati stuer
Oprimare
er. uhl
me si isty
te duxerō
fiter. **P**o
dixi p̄
in dāda
coyū uue
uolpūā. **D**
ū porrege
ē ad oclū
de m̄ car
allie. **V**bi polle

cum nichil. **V**t uictor
 mali fuerit neptalim.
Optimares p̄mabel su
 erit. **U**hl. **O**le uallat
 me q̄ iherat fidee. **R**oc
 te diluclo surteri elaculo
 silex. **P**orgis arripui ualua
 durpui potey. **P**ost ama
 ni dalida tena puellula
 coepe unucla fraudibz
 wlpacula. **D**u libaret pou
 lu porregebat oclm suu
 ex ad oclm seducebat plm
Die in caritie uiros for
 casie. **V**bi pollez uiribz p̄

ceteris mortalibus **V**bi uoluerit
 corpus. v. ut p. dicitur **V**erū
 dūno nūme p. uales auca
 mie **S**i ueruey fūmily
 uiclar aut restib; cūple
 rix rāmb; cū lucio p. ero
 mortalib; sic no **C**ap au
 dit p. fida rēptar arte cal
 lida. **S**et rūp ūt laq. hē
 fūmily q. uyeri fēne ter
 restia q. to uic. exat. **Q**u
 uicēbā nūā uic. sū a
 fēia p. dolo. p. dolo dete
 go nūraclū p. h. y. d. p.
 h. y. d. p. ūtūc; sig. aulo

Prope cal
 no p. ro n
 ao. Volupt
 tēy g. nūo
 o ūtūc; ex
 dax v. p. p.
 iā fūmily cap
 clamabat p.
 lūstet p. h. u. lū
 ceas r. d. y. p.
 p. p. h. o. h. t. e. v.
 p. p. d. e. c. a. l. u. a.
 mei. s. a. d. u. e. e. p.
 nūc. a. m. o. r. t. e.
 r. e. t. e. r. n. i. t. a. t. e.



Prope talis cuilibz raso
 no pro mortalibz calu
 cio. Voluptatis pmo mie
 tas gnuo ia puat nmu
 o uicis exnuo. **V**lla mor
 dax vypera agna puz te
 na furti capie fortices z
 clamabat pncipes phili
 listei philistei surgite la
 ceas z chycos arripite. yo
 yo. yo. hoste victu tenes yo
 yo. yo. decaluatu rideo. **I**du
 mei saducei pheresei ue
 nunt amourei chamanai
 z echer nouite. rapuit.

194
Philister uerbāt euer
me lacūt **O**rbanūt luē
electū nuē tāto pū ful
nuē q̄ se ēdit feie **S**olūt
nī nolūt nī p̄re rapoz
ēcioz ī carce **P**erfō ludib
a. n̄sus r̄op̄a. **Q**uādo
festa uenūt lude me
faciūt **S**er cū ēnez creū
ic reddā q̄ q̄ egit **D**ies
festus aderat r̄ tenat se
dat. **M**oae dieūt solito
gaude lude n̄b facto pl
aude. **L**udēs lugebā plau
dēs plāgebā **Q**uines cre

uerūt u
ter r̄scē
Colipnā
nū p̄beu
d̄at gl̄oz
occidit p̄
ueroza tā

D v̄ rose
blat b̄
h̄m̄ stat dar
p̄a f̄ionn̄ bil
p̄re leb̄ s̄r̄ a
p̄ade ī rejt̄
lie gelat̄ gr̄v̄

120
uerū uires ueniūt ho
ites rilerūt postes ruest
Colūpnā arripit totā do
mū s̄brū. **G**loriā d̄no
d̄nāt gl̄io. **F**ere tā multa
occidit p̄ta. **D**is c̄ta
uictoria capto sic iglia.

Dv̄ rose blūt d̄v̄ l̄s̄
blat d̄v̄ k̄nigi id̄ ho
h̄v̄n stat dar nie gettat n̄
gefron̄n bilde mere. **D**v̄
h̄ze lieb s̄v̄r alles laut d̄v̄
v̄ode i reht̄ butkant̄ d̄v̄
sie gesaut̄ gelingē lob v̄j

124
mīne manugvalt so reh
te stark ut sin gewalt des
wurt gezalt di lob ī man
gē lade. **O**v mūneklīch
blīnē glāz dī blīnēt all
megde kīz. **D** selde swanz
dich hat al vīle vāgē dī
but d. blīnde hūnelrīz dī
blīnde blīget manug wīz
wā gones vīz. **D** ut andur
erīgē des wīre dīr hoher
loles lāg ze wūthe wol
geīngē vil maneger. **H**
ze gvt gedāk dīr sīleket
wīze manuge klak ane

alle wāk des hast dī sī
lectyngē. **O**v blīmē thī
dīrl gr̄ne ele dī blīm
des lignū aloē dī gnade
se da mā nur vrodē leder
dī wūne bnd vrodē am
tag dīrl dē mā regē me
gelach dī gr̄e des en
de men' edet. **O**v helle
bnd craft aī tīn vōri
gērlīche bilde dī wōdet
māgē hīe thīn dē an
vng tōr dīrl sūe hīend
helle wīn vū and wūne
wilde. **O**b aller tīze aī

hīe sūe dī
wōde wī bī
blīm se tē
bat dī sūe
dā m dī s
dāg lere
wāer tō re
gāt bīe o
ze hīe vū
dī vū wūne
kōzet alle
dī bīe gen
mūne. **O**v gū
aī edel tīa
aī helle bā aī

12
syz schi dy syz dene ie
wede wi dy syze di nur
blyen ze selde myze dy
bat d. syze mine tralk
dat in dy gotehart syze
drag ieren yn sag nie
wart to rehte syze dy
gast dir ore dy oge in
ze hze vn ze sine da bust
dy vus winnebude sin vn
kozest alle myrode hui
dy bust gewi d' hzedlich
mine. **D**y gime ai golt
ai edel itai ai nucheltron
ai heltebai ai honugtai

lop ze liehe brigen die
himmel vn d hmel kant vn
alle die mit gotte sint
zo sint sy blint an allen
guten dinge die dine sy
vn wdekant nhr erit
fueklieh die got an dich
da hat gelant mit mag
hoh wudek ant de vo dir
sint manik hze tugende
nich vol all tugende an
rines wy d kerou gnade
an adamas an spiegel glas
d wenne du sich i dir wunet
du hailes vn glukes mit des

lathige got
an rind
wart geb
leude got
mel mid
hime
der konde
st si sege
spite man
got ad
sich von alle
spide se
ne hze
mit hze
er schone i

heilige gastes mine sat
 an fronden stat di bilde
 wart gebornet dar in
 lebede gottes regen vol
 mel und rait als vñ die
 blime vñ regen so vñze
 setze honde er phlegen dez
 ist si sege bi dir frvñ
 spate in ma sw ma dir si
 got od sint d ist gomart hep
 lich vor alle sage es vñ de
 he die seie vro es lofret si
 ne hze hehe nu vñ nu so
 mit vñze anegege ez bli
 et schone i bluen wile i hze

vn̄ i m̄re do lūt so gar n̄
padi d̄ w̄ne n̄ bl̄des rose
r̄n̄ d̄ sold n̄ p̄n̄ d̄ gnade
n̄ w̄nschel r̄re n̄ sw̄ so
vil d̄ selde lit d̄ mag sich
vrowe ze all z̄it i w̄id st̄re
m̄ als d̄ vrowe n̄ne n̄ dir
lit all d̄ w̄elte h̄ile vn̄ all
h̄imel n̄ michel t̄ul est al
les ḡile v̄o d̄n̄ m̄ne all̄n̄
d̄ brecht vs w̄id d̄ lebēde
seln̄ mit d̄n̄ n̄ne ḡv̄t d̄
vns v̄los d̄ helge gr̄a d̄s solt
d̄ vrowe i v̄oden n̄ d̄ h̄z̄e
d̄ solt w̄elch̄ i h̄ohem gen̄re

Dne iun
Do exau
stora fac n
ambule q
atqz mea
exatme v
Dne exau
m̄tate n̄
t̄e q̄ p̄n̄
m̄s grauar
m̄s m̄ am
tello glōsa